

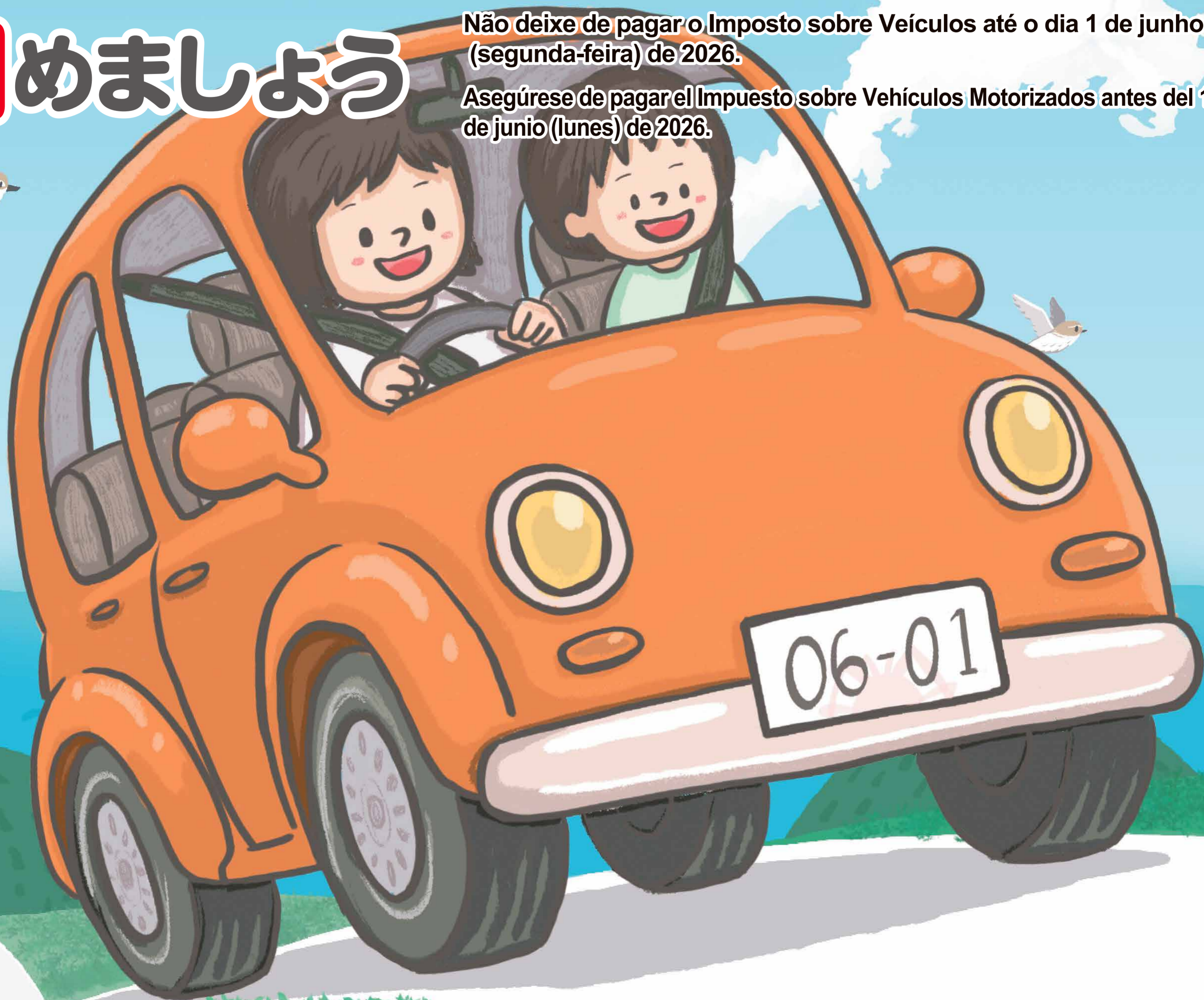
じ どうしゃぜい  
**自動車税**は  
がっ にち げつようび  
**6月1日(月)**までに

おさ  
**納め**ましょう

Make sure that you pay the Automobile Tax by Monday, June 1, 2026.

Não deixe de pagar o Imposto sobre Veículos até o dia 1 de junho (segunda-feira) de 2026.

Asegúrese de pagar el Impuesto sobre Vehículos Motorizados antes del 1 de junio (lunes) de 2026.



のうぜいつう ちしよ じさん ちか きんこう ゆうびんきょく  
納税通知書を持参してお近くの銀行や郵便局、コンビニエンスストア、  
たんまつせっち とう じ どうしゃぜい おさ  
MMK端末設置のスーパーマーケット等で自動車税を納めてください。  
また、クレジットカード(インターネットを利用する場合に限る)や  
スマートフォン決済アプリでも納付できます。

You can pay the Automobile Tax at your local bank, post office, convenience store, or supermarket with an MMK terminal.  
You can also pay online using a credit card or with smartphone apps.

Com a notificação de pagamento em mãos, realize o recolhimento do Imposto sobre Veículos em um banco, agência de correio, loja de conveniência ou supermercado equipado com terminal MMK mais próximo. Você também pode pagar com cartão de crédito (somente pela internet) ou aplicativo de smartphone.

Realice el pago del Impuesto sobre Vehículos Motorizados en bancos, correos, tiendas de conveniencia o supermercados con terminal MMK llevando el requerimiento de pago consigo. También se puede realizar el pago con tarjeta de crédito (solamente por internet) o aplicación para smartphone.

に じ げん  
二次元コード付き納付書なら  
いつでもどこでも  
キャッシュレス納付  
のう ぶん  
詳細はこちら→



Mie Prefectural Government  
Provincia de Mie  
Prefectura de Mie